

plōka,

2.

'jalvlea'

A.P.

ACC.1192

Länningar 1910
E.P.

plump.

m.

'plump'

L. J.

ACC.1192

Lindfors 1930
E. H.

strömj^uster, n.

det sammanhängande
ästerstycket i ett djur

ACC. 2012 E

Frändefors 1941

EL

JA

phäkt, -a

β

'plikt'

ACC.1192

Landfors 1950
E.H.

J.H.

prēkta

2.

plilēta'

ACC.1192

Landings 1920

C.A.

A.P.

phäta

J.

'platta'

ACC.1192

Lännefors 1930

E.H.

A.P.

pok

ma lak a pok

'med lak och pok'

ACC. 2012 E

Frändefors 1941

EL

LPA

påmp

m.

'pump'

ACC.1192

Leanderfors 1910

E. H.

L. J.

påms

'säm på Alear'

ACC.1192

Trändefors 1930
E. F.

A. P.

påmsa

v.b. 'pömsa' (om plor)

ACC.1192

Grändfors 1950

E.F.

A.P.

pōng

m. 'pung'

A. P.

ACC.1192

Trändjans 1830
B. P.

pöfräterato

Frings afrad'

häv a pöfräterato, tjingon

A.P.

ACC.1192

Lindfors 1930
C.H.

prät, -st

n.

'prat'

läm a uts a hör pa lönsprät

A.P.

ACC.1192

Länshuset 1910
b.H.

pråta

2.

'prata'

A. P.

ACC.1192
Träningsfors 1930
E. H.

Rep

gron. de

de

ACC. 2009 1

Trändefors 29

YL

prevét , - st

n. 'avträde' (finare benämning)

ACC.1192

Trändjors 1930
L. H.

A. P.

prjs, -st,

n.

'pris'

ACC.1192

Trändyons 1930
E. H.

A. P.

prj-sj's

adv.

'preis'

dä ga da ät prj-sj's at hälsjör

ACC.1192

Ländjans 1930

E. L.

g.p.

präm,

m.

präm, eloa

ACC.1192

Kärdfors 1950
K.H.

J.H.

präm̄t

adr.

'prampt'

hän äls präm̄t ja skule bli mä:n

A. P.

ACC.1192

Frändö 1910
B.H.

präst , - m , - ar , - anə

m. (präst)

P. P.

ACC.1192

Frändfors 1930

L. H.

präpälör - 2

m

propeller

ACC.1192

A. P.

Handfuss 1936
A. P.

prädⁱkänt

m.

'predikant'

ACC.1192

Trändygar 1950
E.H.

A.P.

präzel , - ,
-

m.

'präzel'

ACC.1192

g. o.

Bändfors 1930
E. H.

præjlskär ås

'del av slagan'

g. O.

ACC. 1192

Lian de jous 1930
E. O.

pri[˘]ka

25

'piva'

J.O.

ACC.1192

Lärdefors 1950
H. H.

p^uk^o

m.

"p^uk^e,"

an litades, då lästar, tundera el. tattan
skulle skolas.

p^uk^om a de r^äd^e f^or

ACC. 1192

- Västerås 1950
b.H.

7.0

pärn

n.

'pärn' (vilt).

ACC.1192

Lån av för 1930
E. H.

A. P.

p^uta

f.

'kudde'

L. 3.

ACC.1192

Trändyans 1830
C.H.

p^hta

2.

'knuffa'

ACC.1192

Län defors 1951

E.H.

J.O.

Amme

gbc. * gutad

gütatd (21.)

(medanand)

Stoppad, (2.), om boghåva.

ACC. 2009 1

Frändefors 29

GG

pūt₋vār₋

m.

öingottsvar'

J. A.

ACC.1192

Leindefors 1931

E. H.

pytthöna

DIALEKT-, ÖRTNAMNS- OCH
FOLKMINNES-SAMLIVET
I GÖTEBORG

Acc. 5083 B

'sydlig ljungpipare'

Frändefors
Hembygden 1956
s. 112

pá

prep.

'pá'

ACC.1192

Kändis 1950
E.H.

A.P.

päs_k ~ päs_ka f.
(74)

'päsk'

ACC.1192

Leanderfors 1910
E. H.

A. P.

påsklo löda

m.

'påskelördag'

ACC.1192

Rännfors 1951
B. H.

J. L. A. P.

p̄ara , - , -ar , -ara ,

J.

'p̄aran'

ACC.1192

Kändis 1930
E.H.

A.P.

pörrétré

n.

'päronhärd'

ACC.1192

Leandefors 1930
G. H.

A. P.

pöjko, -n, -ar, -and,

m,

'pöjke'

ACC.1192

Kärdefors 1831
E. H.

J. H.

päsä, - m, - ar, - awö, m

'päsä, räile'

vä hä' du ? päsän ?

ACC.1192

Kändisorn 1930

E.H.

J.A.

p̄st̄äl

m.

l̄ut̄el̄j̄

h̄ā du n̄st pa p̄st̄äl ?

A. P.

ACC.1192

Grändfors 1930
G.H.

rån , - a. rånar , - ara.

J.

'rand'

ACC.1192

A. P.

Siân difors 1930
G. H.

rāphōns,
2
ø?

pl.

rāyphāns

ACC.1192

Ländefors 1431

E. H.

J. A.

rá , -a , r^âr , -ra ,

J.

'rad'

ACC.1192

A.P.

Lindqvist 1930
E.H.

rag, -a,
—

J.

'ragg'

hän han so stjuv rag

ACC.1192

Hänsjöfors 1930.

E. S.

A. S.

rag, -a

f - raggj

ACC.2011

Frändefors 1941

FL

EL

rågka

v. 'ragla'

ACC.1192

Tränings 1930
C. G.

R. P.

räka

v.

'räka, räjsa'

räka so

räka djka

ACC.1192

Skändfors 1858
b. H.

A. P.

rāka, —, -rr, -ra,

f.

'raa'

ACC.1192

Lindfors 1930
L.S.

A. P.

råkarz

m.

'raskare'

A. P.

ACC.1192

händelser 1930
E. H.

råka,

adj.

raak'

ACC.1192

Trändafors 1930
E.H.

A.P.

rånna, - en,

m.

fisk-/korn'

ACC.1192

7. 0

Kärnåfors 1850
E. H.

τάρθ

-t

adj.

'kar, snäll'

R. P.

ACC.1192

Skändfors 1930
E. H.

rät

adv.

'rät,' 'ihmännhet,' 'bra'

dé ha fät, st sa rät sa

R. P.

ACC.1192
Länslagen 1950

E. H.

\
rasana.

adj.

'rasande, arg'

ACC. 1192

Händfors 1950
E. H.

A. P.

rê, -t,

n.

träskaklar ^{roo} som v. fast sammanfogade
med lammeln' (l_om_ol, r_et)

ACC.1192

Händfors 1930
E. P.

A. P.

rèketege

adj.

'riktig'

han è nts rèketege 'han är
inte riktigt normal'

ACC.1192

Lärarfors 1930
L.H.

J.P.

rebetext

adv.

'riktigt'

ACC.1192

Känslor 1930
E.H.

n. O.

rén_o, rént, réns,

adj.

'
ren'

ACC.1192

Train de hors 1420

E. L.

A. P.

rēy, -m, -ar, -ans.

m.

'ring'

ACC.1192

Kändfors 1930
E. H.

A. P.

ringsfingar, -f.

n.

(R. 7. -n mask.)

'ringsfingar'

ACC.1192

Landstämman 1950
K. L.

J. L.

rēpa

v.

'repa' (lin, varigenom lin hatmen befrädes
från fräns)

J.O.

ACC.1192

Rändes 1931

b.4.

Anna

ut. ^{*} repa av

[≠] repa av

(olj: h.l. linet)

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 GD

rè sàls , -n , -ar , -ans , m.

'ridradel'

✓

ACC.1192

R.P.

Frändefors 1930
L. H.

Arma

* ridsale, m.

rj'sala

'fridsadel'

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

Arme

* rimning, m.

rynja

(rånmil)

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

rev.

ifternästan, resning efter

A. P.

ACC.1192

Leanderfors 1950
h. 20.

rēva , -m

m.

'rev' på vävstol

stora a lala rēva

A. P.

ACC.1192

Frändö 1930

E. H.

rj , re , rjt , rjr

v.

(rida)

A. P.

ACC.1192

Handfors 1830
E. H.

rjars, -an, -ars, -ars

m.

'ryttare'

ACC.2011

Frändefors 1941

FL

EL

rj[˘]na , rā[˘]n ,

v.

'rima'

ACC.1192

Trän defors 1830
C.H.

R. P.

rj̄z̄tra . - , -er , -era f.

'slinga , reva'

väsärven växser rj̄z̄tror

ACC.1192

A. P.

Jan defors 1930
G. A.

rj's,
—

n.

'ris,

e'la ma rj's
—

J.O.

ACC.1192
Lundström 1951

E.H.

1
1
rjsgryn

'risgryn'

J.O.

ACC.1192

Trändfors 1950
E.H.

rjva, -er, -era,

f.

'räsa' (hand-)

de stövt fram drösa ma
rjvra

ACC.1192

A. P.

Lån dep. 1930
C.H.

70

2.

'no'

L. J.

ACC.1192

Scandinavica 1930
E. H.

röbät

m.

'roddät'

ACC.1192

Handypers 1930
E.H.

L.J.

Anna

*rosekvast (- kost)

rösaköst

'blombukett'

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

Rep

* reullvagn

ruulvagn

'förställ' (för "reullvagn")

ACC. 2009 I
Härnäsfort 29
G&D

Alfr

* rullvagn

rullvagn

{vagn med "rullhjul", föreställ(vagn)?

ACC. 2009 I

Prändefors 29
40

Rep

a. rusten

røtan

ACC. 2009 I

Frändefors 39

GD

rōga (sa)

24.

'roa' (rig)

ACC.1192

Länderfors 1950
K.H.

L.P.

Anna

rag, m.

rag

ACC. 2009 I

Trunde Forsberg
GF

råg , - en , - ar , - ans m.

'råg' pl. bet. 'rågfält'

70

ACC.1192

Leändings 1930

B.H.

rågstråte

J.

'rågshyl'

ACC.1192

Lännyors 1830
E. H.

J.O.

rågstöka

n.

rågfält

ACC.1192

han dygors 1950
G.H.

A.D.

rögärlja,

f.

2

(ansändes som lagr inman
folket han i bult)

ACC.1192

A.P.

Rändefors 1450
E.H.

rörega

adj.

'rolig'

ACC.1192

Län defors 1950
E. H.

L. J.

röreligt

adr.

isligt

ACC.1192

Skänkt 1930
E. H.

J. P.

römp,

m.

'mans', 'stjart' (på fjärel el. fisk)

ACC.1192

Leän de fous 1930
E.H.

d. J.

rånka,
-

, -rr ,

J.

'rynka'

ACC.1192

Länderfors 1931
G. H.

J. A.

rōpa, -r, =, f

v. ropi

ACC.2011

Frändefors 1941

FL

EL

rās

f.

'Blamma'

R.J.

ACC.1192

Handyans 1810
E.H.

rösabärte - m, - ar, - and m.

'kunde att plantera blommor i'

ACC.1192

Frändfors 1830
E. H.

R. P.

rösats

adj.

'rosig' (h. e. om kor)

ACC.1192

Skänkt från 1810
E. H.

d. j.

röt

J.

'rot'

ACC.1192

Trändygar 1980
E.H.

L.J.

röta,

2.

'röta, böka'

ACC.1192

Från Ulfors 1930
E. H.

A. P.

röta bröta

J.

rötblita'

ACC.1192

Erän defors 1950
B. H.

A. P.

röttsjsta

se sjsta

J

'rothista', vari kerubens utrustning förvarades.
Kiskans stol i förvar hos rektorerna.

ACC.1192

Frändfors 1931
E.H.

r_ova, —, —rr, —rra,

f.

(rova)

L. J.

ACC.1192

Länshuset 1930
E. H.

rövålgja

J.

(användes som lys i en
fotogenet kommit i bue)

ACC.1192

Tränlogens 1930
E.H.

A.P.

räfa k_use

röffa åt sig'

ACC . 2012 E

Frändefors 1941

KA

EL

räna,

m.

'fargatt'

han föi'te räna ma söa

H.O.

ACC.1192

Länckens 1930
E.H.

rånsa,

2,

gunga'

J. A.

ACC.1192

Lärdefors 1831
C. A.

ränstöka

m.

'runderbyche' (mynt)

ACC.1192

Ländfors 1930

E.H.

A.P.

ränt,

adr.

'rent anlägg'

ACC.1192

Landsfors 1950
G.H.

A.P.

räntor om löry

rent om löry

J.P.

ACC.1192
Landsfors 1951
E.H.

rūva,

v.

rūva

rūva ja ōg

70

ACC.1192

Lundfors 1931
E.H.

råva, f.

'hög av tunnbröd'

AE

ACC . 2012 E

Frändefors 1941

EL

rüva, -, - rr, - rra,

J.

trave

e rüva tätrakar

ACC.1192

Lindfors 1930
E. A.

70.

ryska ?
(långdrucken saknas)

s. "ryska", ryssja

best. form?

~~ACC.902~~

Mudetors

S. Berg: Västsv. hembygdsst. s. 133

rå

b.

'råd'

d_e rå pa dom

'det är god råd på dem'

ACC.1192

Från defoes 1910

E.H.

L.O.

råbotk

m.

'råbotk'

J.O.

ACC.1192

Landskyrkan 1950
G.H.

räk , - m , - ar , - ans ,

m.

'rook'

ACC.1192

Kändejons 1930
E. H.

g.o.

råka

m.

raje'

ACC.1192

Frändfors 1930
E. H.

A. P.

rämjörk, -a

J.

rämjölle'

köra myrka rämjörk, tré där

✓

ACC.1192

Trändyrs 1930

G. H.

R. P.

rejäls

adj.

(reell) 'rättsin, vacker, ärlig'

en rejäls kär

ACC.1192

Handp. 1930
G.H.

N.O

rejält

adrs

(reallt). 'ordbruk'

ACC. 1192

Liändefors 1930

G. L.

R. D.

räkna

2

'räkna'

ACC.1192

A. P.

Kändis 1920
b. 22.

räkneny

8.

'räkning'

ACC.1192

Trändefors 1930
E.H.

R.O.

rém, -a, -ar, -ans,

f.

'rem'

ACC.1192

Trinayous 1930
E. H.

A. P.

rēna,

ik. v.

'rāma, rima'

Ormans rēner

ACC.1192

A. P.

Kaindjar 1910
E. H.

Täna,

n.

'skulle' överräning på ställen. jäkuro o. d.

ACC. 1192

Länsvägen 1930.

Co. H

J. A.

rēnsnāra

J.

rāimnāra

ACC.1192

Gävleborg 1950
E.H.

70

rænna
-

2.

'regna'

ACC.1192

Lian afors 1930

E. H.

J. P.

räo²ta¹ua

s. "räo²ta¹ua" bräda. som rös²kiu²met
spändes på 'tve tork'

ACC.902

träde²fors

S. Berg: Västsv. hembygdsst. s. 131

räs_käp

n.

'redskäp'

J.O.

ACC.1192

Kärnfors 1450

C.H.

rät
_

adv.

'rätt'

rät a zlet
_ _

R.O.

ACC.1192

Hänsfors 1931

E.H.

räta,

J.

'räta, rätsida'

ACC.1192

Grundfors 1450
G.H.

J.H.

räta ap

'raffa upp stick-
gille'

ACC . 2012 E

Frändefors 1941

AE

EL

Anna

*
råvesax

råväsaks, pl. - ar

ACC. 2009 1

Frändefors 29

GD

rökpa, -or, -a, -f

5. 'rökpa'

ACC.2011

Frändefors 1941

FL

EL